



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>

Stanford University Libraries



3 6105 118 148 167

979  
K558



LELAND•STANFORD•JUNIOR•UNIVERSITY

1







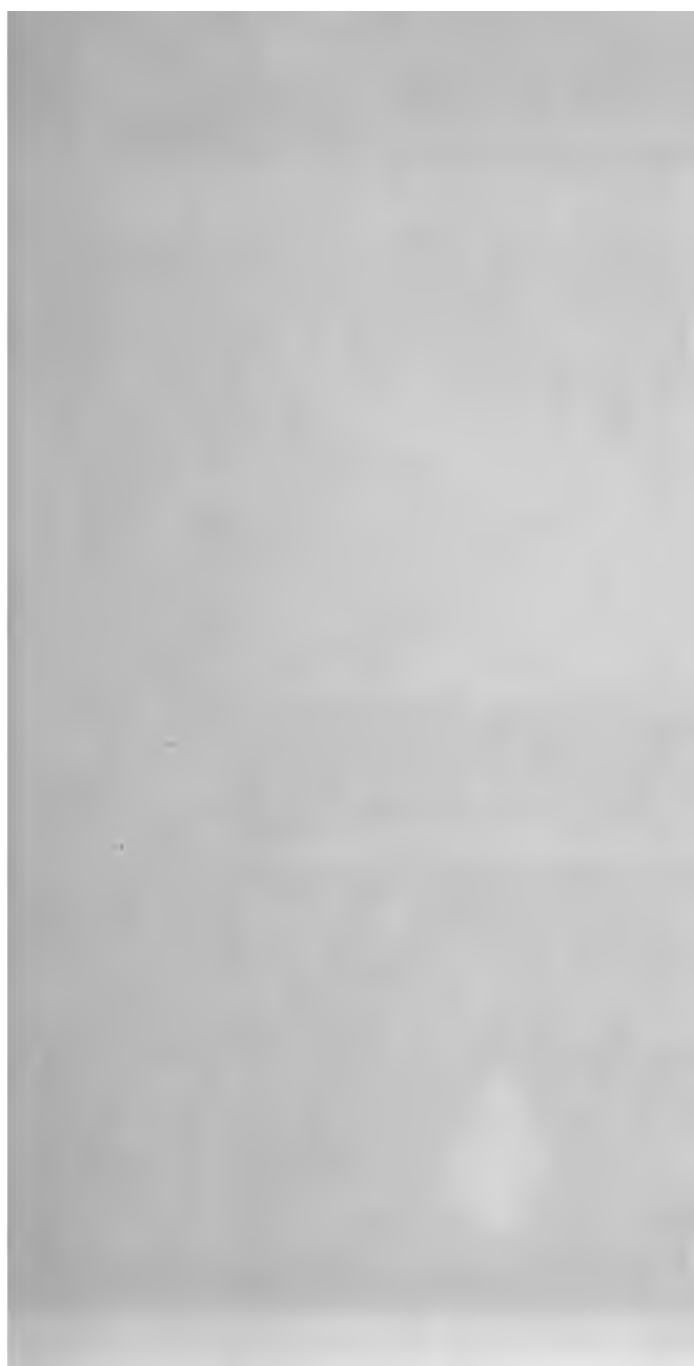






**SPAIN IN THE WEST**  
**A SERIES OF ORIGINAL DOCUMENTS**  
**FROM FOREIGN ARCHIVES**  
**VOLUME III**







262219

COPYRIGHT, 1919, BY  
HERBERT E. BOLTON

262219

- Chapter II. First News of the Reduction of the Apaches nearest the Rio Colorado.
- Chapter III. Journey or Mission of the Father Visitor Antonio Leal through the Pimeria to the Sobaipuris of the North, and to the northwest and the west Coasts, two hundred and forty Leagues in Going and Returning, from October 24 to November 28, 1699. In the Course of it twenty-three Baptisms are performed and about seven thousand Souls are seen and counted.
- Chapter IV. Return of the Father Visitor Antonio Leal from the Interior by the northwestern and western Coasts.
- Chapter V. Expedition of Captain Coro's Pimas Sobaipuris against the Enemies of this Province, in Company with the Garrison; and the good Fortune which they had.
- BOOK VIII. Of the great Fruit, spiritual and temporal, which at small Cost to his royal Majesty (God preserve him) can be garnered among the surrounding Nations of all this North America . . . . . 212
- Chapter I. Of this North America, in general almost unknown.
- Chapter II. Of the neighboring great California.
- Chapter III. Father Juan Maria Salvatierra, availing himself of the Alms of the Faithful, crosses over from Hyaqui to the Conversion of California in 1697.
- Chapter IV. Various Voyages and Expeditions which have been made to California since the Beginning of the Conquest of New Spain.
- Chapter V. Other recent information in Regard to the present State of California, derived from the Letters which Father Juan Maria Salvatierra writes to the Father Visitor Antonio Leal on September 2, and to me on October 17, 1699.
- PART II. NEW EXPEDITIONS OF MORE THAN 200 LEAGUES, AND THE DISCOVERY OF NEW NATIONS, LARGE VOL-  
UMED RIVERS, AND THE LAND PASSAGE TO  
CALIFORNIA IN THIRTY-TWO DEGREES
- BOOK I. Of the Measures, Dispositions, and Expeditions which in the Year 1699 are made in order to discover the Land Route to California . . . . . 227
- Chapter I. Letters of the principal Superiors, and the very

ney of fifty Leagues we arrive at Nuestra Señora de la Concepcion del Caborca, and after fifty more at Nuestra Señora de los Dolores.

Chapter XII. Letters which the Fathers of the Company, as well as others, secular Gentlemen, write me, having heard the News of the above-related Expedition and Discovery.

Chapter XIII. Letter of the Father Rector Juan Maria de Salvatierra, to whom in the Months preceding I had written of the very great Probability of the Land route to California.

Chapter XIV. About seven hundred Beeves and other Cattle are collected and herded in these Missions of Sonora, and taken to Matape and Hyaqui for California.

BOOK II. Expedition or Mission with the Father Rector, Juan Maria de Salvatierra, to the Head of the Sea of California, at thirty-one Degrees of Latitude; Hostilities of the Apaches on these Frontiers of Sonora. Good State of the New Conversions of this extensive Pimeria and of its neighboring new Nations . . . . . 265

Chapter I. The coming of the Father Rector Juan Maria de Salvatierra from the Mission of Nuestra Señora de Loreto, California, to these Missions of Hyaqui, Sonora, and of this Pimeria, to go by Land to said California.

Chapter II. The Coming of the hostile Apaches to these Frontiers of Sonora, with so many Hostilities, Robberies, and Murders, that it seemed that it was going to prevent our Expedition to the Land Passage to California.

Chapter III. These Hostilities of the Apaches are attributed, although very falsely, to the Pimas; and the Innocence of this Pimeria is clearly shown and declared.

Chapter IV. The Father Rector, Juan Maria de Salvatierra, comes to this Mission or Pueblo of Nuestra Señora de los Dolores, and we undertake the Expedition to the Passage by Land to California. His Reverence sets out westward for San Ygnacio, and after a Journey of fifty Leagues arrives at Nuestra Señora de la Concepcion.

Chapter V. My Departure from Nuestra Señora de Los Dolores, to overtake Father Rector Juan Maria de Sal-



- very fertile, and very populous Rio Colorado, which is the real and true Rio Del Norte, 1701, and this Journey, going and coming, was of more than 400 Leagues . . . . 305
- Chapter I. Letter of the Father Rector, Juan Maria de Salvatierra, in regard to this Expedition, which I receive when on the Point of Mounting my Horse to undertake it.
- Chapter II. My Departure from Nuestra Señora de los Dolores for the Quiquimas of California, who are two hundred Leagues distant, with twelve Servants, and my Arrival at San Marzelo, a Journey of more than ninety Leagues.
- Chapter III. We set out from San Marzelo, and after a sixty Leagues' Journey we arrive at the Yumas, and at San Dionicio at the Confluence of the Rio Grande de Hila and the large Rio Colorado, or Rio del Norte.
- Chapter IV. Setting out from San Dionisio, and from the Confluence of the Rivers, we arrive at the Quiquima Nation of California Alta.
- Chapter V. I cross the very large-volumed Rio Colorado or Rio del Norte, on a Raft, with a Servant, and penetrate to the westward three Leagues, through many Rancherías and through very fertile and pleasant Champaigns.
- Chapter VI. Having seen the Land Passage to California, we turn back for Nuestra Señora de los Dolores. They give us Infants to baptize, and we arrive in Safety at San Marzelo.
- Chapter VII. After Returning, Accounts of this Expedition are given to various Persons, in particular to the Father Visitor, Anttonio Leal, in the following Letter.
- Chapter VIII. Letter from the three Father Rectors in Reply to the News in my Letters.
- Book IV. Of the new Discovery of the evident and very patent Passage by Land to California in 32 Degrees of north Latitude; and that California is not an Island but a Peninsula; and the Discovery of the very large-volumed and very populous Colorado River, which is the true Rio del Norte of the Ancients . . . . . 329
- Chapter I. Doubts and Controversies which for so many Years have existed in regard to whether California is

—

—

..





lores (Our Lady of Sorrows), at the Indian village of Cosari. The site chosen was one of peculiar fitness and beauty. It is a commonplace to say that the missionaries always selected the most fertile spots for their missions. This is true, but it is more instructive to give the reason. They ordinarily founded their missions at or near the villages of the Indians for whom they were designed, and these were usually placed at the most fertile spots along the rich valleys of the streams. And so it was with the village of Cosari.

Near where Cosari stood, the little San Miguel breaks through a narrow cañon, whose walls rise several hundred feet in height. Above and below the cañon, the river valley broadens out into rich *vegas* of irrigable bottom lands, half a mile or more in width and several miles in length. On the east, the valley is walled in by the Sierra de Santa Teresa, on the west by the Sierra del Torreón. Closing the lower valley and hiding Cucurpe, stands Cerro Prieto; and cutting off the observer's view toward the north rises the grand and rugged Sierra Azul. At the cañon where the river breaks through, the western mesa juts out and forms a cliff, approachable only from the west.

On this promontory, protected on three sides from attack, and affording a magnificent view, was placed the mission of Dolores. Here still stand its ruins, in full view of the valley above and below, of the mountain walls on the east and the west, the north and the south, and within the sound of the rushing cataract of the San Miguel as it courses through the gorge. This meager ruin on the cliff, consisting now of a mere fragment of an adobe wall and saddening piles of debris, is the most venerable of the many mission remains in all Arizona and northern Sonora, for Our Lady of Sorrows was mother of them all, and for nearly a quarter of a



souls is now so ripe that all the year they come from distances of fifty, one hundred, one hundred and fifty, and more leagues, to see me and to ask me to go and baptize them, or to procure for them priests who shall go to assist, care for, and minister to them.

And although these extensive conquests will require about fifty missionary fathers, all with their customary alms or necessary supplies, your Majesty can furnish them, without its causing any new expense to the royal estate, by merely ordering that some amounts which are now being spent by it without securing the ends for which your Royal Majesty intends them, and which are therefore not profitable, be assigned to the said fifty missionary fathers of these new conquests and new conversions, who, God willing, will better achieve both purposes, as I will state in another and separate memorial.

I conclude with what, so much to our purpose and to the purposes of all, our Holy Mother Church says, prays, and sings on the first feast day in May, that of San Felipe and Santiago, namely, *Gentiles Salvatorem videre cupientes ad Philipum accesserunt*,<sup>76</sup> that is, the Gentiles who wished to see the Saviour of the world drew near to Philip. And thus we see and happily experience with the very Catholic, very pious, and most Christian royal *cédula* of your Majesty, that all the innumerable Gentiles of these new conversions and new conquests of this very extensive and formerly unknown North America and Nueva Navarra, etc., in order to see, know, and love the Saviour of the world and to save themselves eternally, draw near to the most pious pro-

<sup>76</sup> "The Gentiles, desiring to see the Savior, came to Philip." Roman Breviary, Lesson iv, Feast of Sta. Philip and James, Apostles. Founded on *John*, xii, 20, 21. Marginal annotation in the original Ms: 1 *Maij. Noct.* 11 *Lect.* 1.





these  
orbe  
atherly  
with so  
re that  
most  
known  
ia tua  
Grant  
with  
l, all  
s of  
edge  
they  
ts of  
gnos-  
utare  
tibi,  
nedi-  
finis  
lease  
Nues-  
e glo-  
1699.

trum et  
to wis-  
to the  
Mary,

the land  
again a

## PART I

NEW SPIRITUAL AND  
al Conquests in Pimeria, o  
dom of Nueva Biscaya,  
Suspension of the Enterp  
Conquest and Conversion  
nia; and the Events of 1  
Years from 1687 to 1699



afterward fulfilled to the letter) ; and that some soldiers should come into this Pimeria, at least as far as Quiburi, to see with their own eyes the good state of affairs and the ripeness of the very plentiful harvest of souls.<sup>184</sup> Having asked when the soldiers were coming to Quiburi, I was told the 7th of November. And the same day I entered also from Nuestra Señora de los Dolores, with Captain Juan Matheo Manje.<sup>185</sup> Our intention was to penetrate forty or fifty leagues further inland, down the Rio de Quiburi, to the last Sobaipuris of the northeast and to the Rio de Jila, or Rio Grande, which is the same, for up to that time we had not penetrated so far inland by that route.

CHAPTER VI. GREAT AND PEACEFUL ENTRY OF  
TWENTY-TWO SOLDIERS TO THE RIO GRANDE  
AND THE LAST SOBAIPURIS <sup>186</sup>

I arrived at Quiburi with Captain Juan Matheo Manje, my servants, and more than sixty horses and mules, intending to penetrate to the last Sobaipuris. In Quiburi I received a letter from the captain of the soldiers stating that they were on their way, and they arrived on November 9. We found the Pima natives

<sup>184</sup> Credit for suggesting an expedition by soldiers to the interior Pimas is here given to Father Polici. Manje takes the credit to himself. See *Luz de Tierra Incógnita*, libro ii, cap. 5, first paragraph: "y por estinguir yo el mal Concepto, con q nos abrasavan la venida de Evangelicos operarios pa. su Redución con Cautela suplique al Genl. mi tio entrase una escuadra de soldados en conpa. del Pr. Kino y mia, a esta descubrimiento" (p. 49).

<sup>185</sup> Kino and Manje left Dolores on November 2, with ten Indian servants, thirty horses, and presents for the Indians. They went *via* Remedios, Cócópera (where Father Pedro Ruíz de Contreras was stationed) San Lázaro, Santa Cruz de Gaybanipitea (here they were met by Bernal with the soldiers) and Quiburi where they arrived on the 9th (Manje, *Luz de Tierra Incógnita*, libro ii, cap. 15). Bernal in his diary says that he overtook Kino at Quiburi on the ninth. Kino gives circumstantial evidence to show the same thing, but Manje says that Bernal joined them on the seventh at Santa Cruz de Gaybanipitea (Diary, Nov. 7).

<sup>186</sup> The principal authorities for this *entrada*, aside from the present work, are Manje's account in diary form (but with subsequent additions)

while Captain Capotcari selected ten others, the valiant of all he had. Five were Apaches, as was one of the other five. [Val  
most  
also]

They began shooting their arrows, and, as the Pimas are very dexterous in shooting and also in parrying the arrows of their adversaries, and as the Apaches, although dexterous in shooting arrows and with the lance, are not dexterous in parrying the arrows, five Pimas soon wounded the five Apaches who were their antagonists, as did four other Pimas their adversaries, the Hocomes and Xanos. Captain Capotcari was very skillful in catching the arrows, but his opponent, a valiant Pima, grappled with him and, struggling, threw him to the ground and beat his head with stones.<sup>220</sup> Thereupon all the rest of the enemy began to flee, and the Pimas followed them through all those woods and hills for more than four leagues, killing and wounding more than three hundred, of whom fifty-odd<sup>221</sup> remained dead and stretched out nearby, and the rest, as they were wounded with the poisonous herb, died along

<sup>220</sup> Manje does not tell this remarkable tale, nor, strangely enough, does Kino tell it in his *Breve Relación*, written May 3-October 25, especially to report the event. Kino's account therein of the victory is as follows: "And having conferred mouth to mouth with the principal captain of the hostile Jocomes, called Copotiari (Capotcari), said Copotiari said that Captain Coro and all his Pima men were not men but women; that the Spaniards with whom he had been joined by the *padres* were not brave; that he frequently had killed many of them and of the soldiers likewise. Thereupon the Pimas became so angered that a valiant fellow came up and knocked him down and pounded him, and the rest proceeded with like valor. They pursued their companions more than two leagues, killing them, so that there escaped only six, who were riding as many horses belonging to Cocospera." Jironza tells the story of the individual combat, much as Kino gives it here in the *Favores* (Letter to viceroy, May 16, 1698).

<sup>221</sup> Manje (*Luz de Tierra Incógnita*, libro ii, 66) says that sixty enemies were killed and one hundred sixty-eight died of poisoned arrows. Jironza says that thirty-two men and twenty-two women were killed, and many wounded, all of whom would die, "because of our knowledge of the very strong poison from the herb with which they prepare their arrows."

curious and beautiful blue shells, which, so far as I know, are found only on the opposite or western coast of California. Afterward it occurred to me that not very far distant there must be a passage by land to near-by California; and shortly, by Divine grace, we shall try to find it out and see it with all exactness.<sup>300</sup> Father Adam made while here a vocabulary of the Cocomaricopa language. On taking our leave, February 23, we left messages for them and for those of the sea, to the effect that if the ships or fathers of California should arrive at those their coasts they should receive them with all love and without fear, for they were our brothers and men of very good heart.

Leaving the natives very desirous that we should return, we took our course eastward up the Rio Grande,<sup>301</sup> passing by various rancherías,<sup>302</sup> which we gave the names of the other holy Apostles, San Matias del Tumagoidad (because on this holy day we arrived there), San Mateo, San Simon, San Felipe y Santiago, San

<sup>300</sup> Manje states that he was anxious to go to the Gulf of California, that he had come expressly for this purpose, but that the Indians begged them not to do so, and that the missionaries were afraid that such a step would offend the Cocomaricopas. Manje and the Indian interpreter, Francisco Pintor, rode to a hill and were shown the junction of the Gila and Colorado. The camp was evidently near Dome and above Blaisdell. At this point Manje records that the natives told here of the visit of a white woman whom he thought might be Mother María de Jesus de Ágreda, said to have visited the Indians of New Mexico and Texas, in spirit, earlier in the century. The Indians told of the visit of Oñate over ninety years before.

<sup>301</sup> They started on the twenty-third.

<sup>302</sup> According to Manje, none were seen for thirty leagues. San Matías Tutum was reached at that distance, San Mateo de Cuat at thirty-four leagues. Then followed San Tadeo de Vaqui, San Simón Tucani, and two unnamed villages (San Felipe and Santiago?). On March 1 the Gila Bend was reached, and the river was left here. Twenty-four leagues east and three from the junction with the Rio Verde they reached a Pima village called San Bartolomé; ten more leagues took them to San Andrés de Coata, visited in 1697. After passing La Encarnación, they left the river (on the fifth) and the Casa Grande. Passing the Algive (tank) made by the ancients, they went *via* San Xavier del Bac to Dolores.

Nuestra Señora de los Dolores, on the four March, having traveled in going and coming three hundred and sixty leagues.<sup>264</sup>

In this entry we learned that on the third of the Sobaipuris of Captain Humaric had died to the Apaches of the Rio de Hila, killing three of them and taking captive eight little children whom they brought me five to Nuestra Señora Dolores, where they were baptized. A little while later came also the very friendly replies to the questions which in the above-mentioned entry we had sent. Numerous people of the Rio Colorado.<sup>265</sup>

---

<sup>264</sup> San Xavier del Bac was reached March 7, and left on the night in a storm Father Kino was taken ill, his limbs swelling. The next day, in spite of continued storm, he insisted on traveling, but after three leagues he was taken ill with vomiting and again they stopped. On the eleventh he was better, and they continued to Tumacácori where they were reached on the twelfth, Cocóspera on the thirteenth, and Ocotillo on the fourteenth.

<sup>265</sup> Manje says that six Apaches were killed.

<sup>266</sup> Manje says, at the end of his account of the journey, that he would now like to investigate whether the rumored quicksilver mines and silver mines of the Sierra Azul, what white people are in the Gulf of California, whether Spaniards or strangers, and what it was who had visited the Indians; to explore the "island" of San Juan and to ascertain the origin of the Aztecs.

## **PART II**

**OF THE CELESTIAL FAVORS OF  
Jesus, Most Holy Mary, and the Most  
Glorious Apostle of the Indies, San  
Francisco Xavier, experienced in the  
New Conversions of this North Amer-  
ica, or New Philippines, in the Years  
1699, 1700, 1701, 1702; and the New  
Discovery of the Passage by Mainland  
to California in Thirty-two Degrees  
of Latitude, by which it is found to be  
not an Island, but a Peninsula, with  
very Fertile Lands, with Very Large,  
Rich, and Populous Rivers, with Many  
Gentle, Docile, and Friendly New Na-  
tions.**







BOOK I. OF THE MEASURES, DISPOSITIONS, AND EXPEDITIONS WHICH IN THE YEAR 1699 ARE MADE IN ORDER TO DISCOVER THE LAND ROUTE TO CALIFORNIA

CHAPTER I. LETTERS OF THE PRINCIPAL SUPERIORS, AND THE VERY CATHOLIC ROYAL *CÉDULA*, WHICH INSPIRE THE WRITING OF THIS SECOND PART OF THE *CELESTIAL FAVORS*

Having written, by order of our father general, Thyreso Gonzales, the account of the celestial favors, which I have set forth in the First Part, and having sent it from the Real de San Juan to Mexico by Bachelor Don Joseph Moreno that it might be taken to Rome, as it was taken by the father procurators Bernardo Rolandegui and Nicolas de Vera,<sup>224</sup> his Reverence answered me in a letter of December 24, 1701, which I received December 26, 1702, that he had received it and read it with such pleasure that most affectionately he charged me to write this Second Part. At the same time the father provincial, Francisco de Arteaga, also wrote me a very paternal holy letter, with the superscription of the rector<sup>225</sup> of these missions of Nuestra Señora de los Dolores, asking me for information in regard to them, to give to our father general. And soon afterward, by the hand of the father visitor,

---

<sup>224</sup> See *post*, page 375.

<sup>225</sup> *I.e.*, forwarded by the rector.

such importance that if necessary I shall stop here rains, in the accomplishment of this purpose. And : love of God I beg your Reverence to provide supplies, resolved on my part not to turn back for want of t therefore I pray your Reverence to advise me of all, a ticular of what your Reverence has already provided of above mentioned. I return the greetings of your R children, the Californians who come with me, fruits o and zeal of your Reverence.

Thus far the father rector, Juan Maria tierra.

CHAPTER III. THESE HOSTILITIES OF THE  
ARE ATTRIBUTED, ALTHOUGH VERY FA  
TO THE PIMAS; AND THE INNOCENC  
THIS PIMERIA IS CLEARLY SHOW  
AND DECLARED

In regard to these above mentioned mur beries, and hostilities, there were so many cor and such perverse and hostile opinions that t ships of principal persons of this province paired and broken, many attributing those e always hostile Hojomes, Janos, Sumas, and while others perforce laid them upon the Pi Pimeria, and attested reports, although f made. But our Lord made clear the trutl ways, and forthwith the two following le those who pursued the enemy and took fro great part of the booty which they carried, v indicated it to me. One, dated February 1 Captain Pedro de Peralta, lieutenant of thos and is as follows:

My Father Eusebio Francisco Kino. Reward! Reward! The hostile Indians who attacked Saracach return passed by this Real de Bacanuchi and took fro ral of Simon Romo a drove of mares and other beast

we had spoken to them the Word of God they gave us several persons to baptize, but we baptized only one little girl and a very old Indian woman who was probably about one hundred and twenty years of age. The water supply here as well as the pasturage was very short, and it cost us much toil, and the personal labor of both fathers, to deepen the wells to obtain the water that the men and we might drink. After nightfall about forty Indians from the sea came to see us and told us that about here there was nothing but two large tanks of rain-water shut in between the rocks of the large mountain near-by and the ancient volcano of Santa Clara.<sup>280</sup>

19. On the nineteenth we set out for the *ranchería* and watering-place, or great tank, of El Basoitutgan,<sup>281</sup> where there was good pasture also. We found about one hundred persons, and afterwards many other natives came, some with gifts; and we dispatched some little gifts to the Quiquimas.

20. On the twentieth, Palm Sunday, having said the two masses, with the benediction and distribution of branches (for in honor of this day and yesterday, when we arrived, we called this post San Joseph de Ramos),<sup>282</sup> we set out for the west; and after covering six

to the opinion of the Fathers. He gives the direction as southwest over stony plains, and the distance as ten leagues. They camped in the bed of a dry arroyo called *Sicobuto bavia* (Manje, *Luz de Tierra Incógnita*, libro ii, 102).

<sup>280</sup> The Santa Clara Mountain was the present Sierra del Pinacate. In 1909-1910 Lumholtz made three trips from Quitovaquita and Carrizal to the district, over almost precisely the three routes opened by Kino, whose explorations in that region were unfortunately unknown to him. Most of the places mentioned by Kino can be identified by Lumholtz's excellent descriptions and map (*op. cit.*, chaps. 13-14).

<sup>281</sup> Manje gives this as Basotucan and gives the distance as eight leagues. The water was in two tanks where the horses drank, after twenty-four hours without it. The village was south of the Santa Clara mountain. Manje gives the number as fifty persons. See Tinaja del Cuervo, on Lumholtz's map. Salvatierra calls this place Ayodsudao, and the previous one Totonat.

<sup>282</sup> Ramos means "palms" or "branches." Domingo de Ramos is Palm Sunday.

covering a land route to California, has been accomplished. This news has been a source of very great pleasure to me; and therefore I shall appreciate it if your Reverence will inform me if it is true. I shall set out day after tomorrow from this valley, and I shall go by way of Cocospora,<sup>406</sup> with God's favor, toward Bacanuche, and so if anything occurs to your Reverence in which I can serve you, you may command me with the certainty of my good will. All the citizens and companions who come with me salute your Reverence and the very Reverend Father Juan Maria very heartily, and all greatly rejoice at the successful journey of your Reverence, in particular Captain Simon Rodrigues Soto and Captain Recalde, who also are with me in this valley and pueblo of Guebavi. But in order not to trouble your Reverence I say no more, nor do I enlarge on everything as I should wish. I set out with the citizens to follow after and to aid the Pimas, but as I could not arrive in time to fight with them against the Apaches, from Quiburi I returned to this valley to see and to speak with these natives, with whom I have been much pleased. All the natives salute your Reverence, and in particular the governor of the ranch, Eusevio, who said to me after this was closed that I should salute your Reverence and advise you that all are returning safe from their journey.<sup>407</sup>

Thus far General Ysidro Ruis de Abechuco. And

<sup>406</sup> From Manje we learn that Ruiz de Abechuco, with his twenty men, overtook Kino and Salvatierra at Cocospera (Manje, *Luz de Tierra Incógnita*, libro ii, 110).

<sup>407</sup> Manje's last journey with the missionaries was the one made with Kino and Salvatierra. In the nine (I find only eight) recounted in his itineraries he and the fathers had travelled three thousand leagues, not counting four campaigns against the Indians, and others to the Pimeria for other purposes. They had listed of the Pimas alone twelve thousand souls, and two thousand Yuma men corresponding to as many families. They had baptized in these pueblos seven hundred. In these seven years the Pimas killed six hundred and eighty enemies, not to count the captured children (*Luz de Tierra Incógnita*, libro ii, 110-112).

Add to this the campaigns made by the fifty soldiers of the Compañía Volante in the first seven years during which Jironza founded and ruled it. More than thirty are noted in the book, autos of which were sent to the officials; not to mention monthly journeys to explore the frontiers and passes, recover stolen goods, or convoy merchant trains or passengers (*ibid.*, 112).

1

1

1

1. The first part of the document is a list of names and titles, including "The Hon. Mr. Justice" and "The Hon. Mr. Justice".

2. The second part of the document is a list of names and titles, including "The Hon. Mr. Justice" and "The Hon. Mr. Justice".









ARY

ned on  
v.

p319  
p330  
p335  
p339  
p341  
p344  
L-100  
351  
352

MAR 13 '72

FEB - 7 1971

Stanford University Library  
Stanford, California

In order that others may use this book,  
please return it as soon as possible, but  
not later than the date due.



